DOKUMENT JE ELEKTRONSKO PODPISAN!
Podpisnik: Nataša Žitko Štemberger
Izdajatelj certifikata: SI-PASS-CA
Številka certifikata: 1A0A4B45000000005752
Potek veljavnosti: 21. 09. 2026
Čas podpisa: 09. 01. 2024 15:45
Št. dokumenta: 35448-22/2022-2550-18

REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA OKOLJE, PODNEBJE IN ENERGIJO

Langusova ulica 4, 1535 Ljubljana

T: 01 478 82 00
E: gp.mope@gov.si
www.mope.gov.si

Številka: 35448-22/2022-2550-18
Datum: 9. 1. 2024

Ministrstvo za okolje, podnebje in energijo izdaja na podlagi petega odstavka 130. člena Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 44/22, 18/23 – ZDU-1O in 78/23 – ZUNPEOVE) v upravni zadevi spremembe okoljevarstvenega dovoljenja glede emisij v vode na zahtevo upravljavca JAVNO PODJETJE KOMUNALA Izola, d.o.o. Azienda pubblica KOMUNALA Isola, S.r.l., Industrijska cesta 8, 6310 Izola - Isola, ki ga po pooblastilu direktorja Denisa Beleta zastopa podjetje ILAR CONSULTING, inženiring d.o.o., Kočevarjeva ulica 1, 8000 Novo mesto, naslednjo

ODLOČBO

1. Okoljevarstveno dovoljenje glede emisij v vode št. 35441-75/2008-7 z dne 21. 5. 2014 spremenjeno z odločbama št. 35441-18/2017-3 z dne 12. 5. 2017 in 35441-57/2020-17 z dne 13. 8. 2020 (v nadaljevanju: okoljevarstveno dovoljenje) za obratovanje male komunalne čistilne naprave Korte zmogljivosti 480 populacijskih ekvivalentov (PE), izdano upravljavcu JAVNO PODJETJE KOMUNALA Izola, d.o.o. Azienda pubblica KOMUNALA Isola, S.r.l., Industrijska cesta 8, 6310 Izola - Isola, se spremeni tako, kot sledi iz nadaljevanja izreka te odločbe:

   1.1 Spremeni se točka 1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, ki se sedaj glasi:
   »Upravljavcu – stranki JAVNO PODJETJE KOMUNALA Izola, d.o.o. Azienda pubblica KOMUNALA Isola, S.r.l., Industrijska cesta 8, 6310 Izola – Isola, se izda okoljevarstveno dovoljenje glede emisij v vode za obratovanje male komunalne čistilne naprave Korte zmogljivosti 999 populacijskih ekvivalentov (PE) (v nadaljevanju: naprava), ki se bo nahajala v k.o. 2629 Dvori nad Izolo na parcelah št. 1210, 1209, 1208 ter 1204, pod naslednjimi pogoji:«

   1.2 Spremeni se točka 1.1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, ki se sedaj glasi:
   »Prečiščene komunalne odpadne vode se bodo iz naprave iz iztoka na mestu, določenem z D96/TM koordinatama e = 394844 in n = 39523, ki se nahaja na zemljišču v k.o. 2629 Dvori nad Izolo parc. št. 1204, odvajale v Jernejski potok, ki presiha, pri čemer bo:

   - največja letna količina komunalne odpadne vode 65.700 m^3,
   - največja dnevna količina komunalne odpadne vode 180 m^3 ter
   - največji 6-urni povprečni pretok na iztoku iz naprave 6,25 l/s.«

   1.3 Spremeni se točka 1.2 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, ki se sedaj glasi:
   »Upravljavec mora zagotoviti izvedbo prvih meritev odpadnih voda. Prve meritve se izvedejo z odvzemom dveh, 2-urnih vzorcev v enakomernih časovnih presledkih, ki niso krajši od 10 dni, in v času, ko je naprava v obratovalnem stanju polne obremenitve. Vzorčenje parametrov iz Tabele 1 se izvede na iztoku iz naprave na merilnem mestu MM1, določenem v koordinatnem sistemu D96/TM s koordinatama e = 394792 in n = 39511, ki se nahaja na zemljišču v k.o. 2629 Dvori nad Izolo parc. št. 1210.«

   1.4 Za točko 1.2 izreka okoljevarstvenega dovoljenja se doda nova točka 1.2 a, ki se glasi:
   »Upravljavec naprave mora zagotavljati izvajanje obratovalnega monitoringa odpadnih voda. Prvi obratovalni monitoring se izvede prvo naslednje leto po rekonstrukciji naprave in opravljenih prvih meritvah. Meritve za napravo z zmogljivostjo 999 PE morajo biti izvedene vsako leto z vzorčenjem najmanj dveh, 2-

urnih vzorcev na iztoku iz naprave na merilnem mestu MM1, iz točke 1.2 izreka tega dovoljenja. Upravljavec mora zagotoviti merjenje parametrov ter zagotavljati, da v Tabeli 1 predpisane mejne vrednosti za parametre niso presežene.

Tabela 1

Parameter	**Izražen kot**	**Mejna vrednost (mg/l)**
Kemijska potreba po kisiku (KPK)	O_2	150
Biokemijska potreba po kisiku (BPK_5)	O_2	30

«

1.5 Spremeni se točka 1.3 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, ki se sedaj glasi:
»V sklopu izvedbe prvih meritev in izvajanja obratovalnega monitoringa mora upravljavec poleg vzorčenja na iztoku iz naprave zaradi izračuna učinka čiščenja zagotavljati tudi vzorčenje odpadne vode na vtoku na napravo na merilnem mestu MM2, določenem v koordinatnem sistemu D96/TM s koordinatama e = 394769 in n = 39507, ki se nahaja na zemljišču v k.o. 2629 Dvori nad Izolo parc. št. 1210, in določanje vsaj parametra kemijska potreba po kisiku (KPK), v sklopu prvih meritev pa tudi parametra biokemijska potreba po kisiku (BPK_5).

1.6 Spremeni se točka 1.5 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, ki se sedaj glasi:
»Upravljavec mora za izvedbo prvih meritev in izvajanje obratovalnega monitoringa odpadnih vod zagotoviti stalni merilni mesti MM1 in MM2, ki sta dovolj veliki in dostopni ter opremljeni tako, da je meritve mogoče izvajati merilno neoporečno, tehnično ustrezno in brez nevarnosti za izvajalca meritev, in kjer je ob vsakem času možen odvzem reprezentativnega vzorca surove odpadne vode na vtoku na napravo in prečiščene odpadne vode pred iztokom iz naprave v vode.«

1.7 Spremeni se točka 1.6 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, ki se sedaj glasi:
»Upravljavec mora poročilo o prvih meritvah v elektronski obliki predložiti Agenciji Republike Slovenije za okolje v tridesetih dneh po opravljenih meritvah, poročilo o obratovalnem monitoringu odpadnih voda pa mora upravljavec naprave prav tako v elektronski obliki predložiti Agenciji Republike Slovenije za okolje vsako leto najpozneje do 31. januarja za preteklo leto.«

1.8 Za točko 1.10 izreka okoljevarstvenega dovoljenja se doda nova točka 1.11, ki se glasi:
»Upravljavec mora po prenehanju obratovanja naprave zagotoviti preusmeritev komunalnih odpadnih voda na drugo komunalno čistilno napravo, ki bo zagotavljala ustrezno čiščenje ter preprečitev iztoka neprečiščenih komunalnih odpadnih voda iz naprave, izpraznitev, čiščenje ter odstranitev objektov, cevovodov in tehnoloških enot naprave, odstranitev vseh odpadkov ter vseh morebitnih neporabljenih kemikalij z območja naprave ter odvoz izčrpanega blata na nadaljnjo obdelavo na ustrezno opremljeno komunalno čistilno napravo.«

2. Ostale točke izreka okoljevarstvenega dovoljenja ostanejo nespremenjene.

3. V tem postopku stroški niso nastali.

O b r a z l o ž i t e v

Ministrstvo za okolje in prostor je dne 19. 4. 2022 s strani upravljavca JAVNO PODJETJE KOMUNALA Izola, d.o.o. Azienda pubblica KOMUNALA Isola, S.r.l., Industrijska cesta 8, 6310 Izola - Isola, ki ga po pooblastilu direktorja Denisa Beleta zastopa podjetje ILAR CONSULTING, inženiring d.o.o., Kočevarjeva ulica 1, 8000 Novo mesto (v nadaljevanju: upravljavec), prejelo vlogo za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja glede emisij v vode št. 35441-75/2008-7 z dne 21. 5. 2014 spremenjeno z odločbama št. 35441-18/2017-3 z dne 12. 5. 2017 in 35441-57/2020-17 z dne 13. 8. 2020 (v nadaljevanju: vloga). Vloga je bila dopolnjena dne 13. 6. 2022, 29. 6. 2022, 29. 8. 2022, 4. 10. 2023 in dne 17. 10. 2023.

V ugotovitvenem postopku je ministrstvo odločalo na podlagi navedb v vlogi, dopolnitev vloge, iz lastnih in drugih javno dostopnih evidenc (Geoportal Agencije Republike Slovenije za okolje (v nadaljevanju: Atlas okolja, dan vpogleda: 15. 12. 2023), Geoportal Geodetske uprave Republike Slovenije (v nadaljevanju: E-prostor, dan vpogleda: 15. 12. 2023), elektronska zemljiška knjiga Vrhovnega sodišča Republike Slovenije (v nadaljevanju: eZK, dan vpogleda: 15. 12. 2023); Ocene kemijskega stanja podzemne vode v Sloveniji, Poročila Agencije Republike Slovenije za okolje za leta 2019 – 2022, Ocene kemijskega stanja morja za leta 2019, 2020 ter 2022, Rezultati monitoringa ekološkega stanja morja v letu 2019, 2020 ter Ocena ekološkega stanja morja za posebna onesnaževala v letu 2022, vsa izdana s strani Agencije Republike Slovenije za okolje) ter naslednje dokumentacije:

- Tehnološka shema rekonstruirane KČN Korte, pripravljena s strani ILAR CONSULTING, inženiring d.o.o., Kočevarjeva ulica 1, 8000 Novo mesto.
- Skica katastrskega načrta z vrisanim objektom; rekonstruirana KČN Korte, Portal Prostor Geodetske uprave Republike Slovenije – E-prostor.
- Dokumentacija za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za malo komunalno čistilno napravo Korte 999 PE, št. dokumenta 357/2022 z dne 6. 7. 2023 (dopolnitev: 11. 10. 2023), izdelana s strani TALUM INŠTITUT, raziskava materialov in varstvo okolja, d.o.o., Tovarniška cesta 10, SI-2325 Kidričevo s priloženim Hidrogeološkim poročilom o vplivu ponikanja prečiščene odpadne vode na vode in tla, št. poročila: 4555-118/2020-02, junij 2022 (dopolnitev št. 4555-118/2020-03 z dne 12. 10. 2023), izdelanim s strani GEOLOGIJA d.o.o. Idrija, geološke raziskave in projektiranje, Prešernova ulica 2, SI-5280 Idrija (v nadaljevanju: Dokumentacija za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za napravo).
- Geološko-geotehnično poročilo o sestavi terena z oceno erozijske ogroženosti in plazljivosti za objekt čistilne naprave Korte, št. 22366-4-MK z dne 3. 6. 2022, izdelano s strani MK inženiring, Ulica Lojzeta Spacala 38, 1000 Ljubljana.
- Sklep za izvedbo predhodnega postopka za nameravani poseg: čistilna naprava Korte št. 35431-53/2022-2550-4 z dne 10. 3. 2022, izdan s strani Ministrstva za okolje in prostor, Dunajska cesta 48, 1000 Ljubljana (Sklep št. 35431-53/2022-2550-4).

V skladu z Zakonom o spremembah Zakona o Vladi Republike Slovenije (Uradni list RS, št. 163/22), ki je na novo določil ministrstva, ki sestavljajo Vlado Republike Slovenije, je bilo na podlagi drugega odstavka 22. člena Zakona o splošnem upravnem postopku (Uradni list RS, št. 24/06 – uradno prečiščeno besedilo, 105/06 – ZUS-1, 126/07, 65/08, 8/10, 82/13, 175/20 – ZIUOPDVE in 3/22 – ZDeb, v nadaljevanju: ZUP) za ta postopek pristojno Ministrstvo za naravne vire in prostor. Na podlagi Sklepa o datumu prenosa nedokončanih postopkov (Uradni list RS, št. 32/23) je za vodenje in odločanje v tem postopku od 1. 4. 2023 dalje pristojno Ministrstvo za okolje, podnebje in energijo (v nadaljevanju: ministrstvo).

Drugi odstavek 130. člena Zakona o varstvu okolja (Uradni list RS, št. 44/22, 18/23 – ZDU-1O in 78/23 – ZUNPEOVE, v nadaljevanju ZVO-2) določa, da mora upravljavec za vsako nameravano spremembo v obratovanju naprave, ki je povezana z delovanjem ali razširitvijo te naprave in lahko vpliva na okolje ali zdravje ljudi, ali vsako nameravano spremembo pri opravljanju dejavnosti ali spremembo glede upravljavca, vložiti vlogo za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja.

Deseti odstavek 127. člena ZVO-2 določa, da mora vloga za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja vsebovati tiste vsebine, ki se nanašajo na spremembo v obratovanju naprave ali opravljanju dejavnosti. Iz tretjega odstavka 130. člena ZVO-2 pa izhaja, da mora vloga vsebovati tudi opis sprememb naprave ali dejavnosti in opis vplivov nameravane spremembe na okolje ali dele okolja ali na zdravje ljudi oziroma podatke o upravljavcu, če gre za spremembo upravljavca. Ministrstvo o spremembi okoljevarstvenega dovoljenja na podlagi petega odstavka 130. člena ZVO-2, odloči v treh mesecih od popolne vloge, odločbo pa pošlje tudi pristojni inšpekciji in občini, na območju katere ne nahaja naprava ali opravlja dejavnost. ZVO-2 v prvem odstavku 127. člena določa, da upravljavec zagotovi obratovanje naprave znotraj mejnih vrednosti emisij v okolje, ob upoštevanju načina njihovega vrednotenja, in ukrepe za izpolnitev drugih pogojev, določenih v predpisih iz 18. člena tega zakona, upravljavec, ki je obdelovalec odpadkov, pa mora zagotoviti obratovanje naprave in opravljanje dejavnosti znotraj predpisanih ravnanj, določenih v predpisih iz 21. in 24. člena tega zakona ter v skladu s 25. členom tega zakona.

Predpis iz tretjega odstavka 18. člena ZVO-2 je tudi Uredba o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo (Uradni list RS, št. 64/12, 64/14, 98/15, 44/22 – ZVO-2, 75/22 in 157/22, v nadaljevanju: Uredba o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo), ki v drugem odstavku 22. člena določa, da mora za obratovanje naprave ali vsako večjo spremembo v obratovanju komunalne ali skupne čistilne naprave, ki odvaja odpadno vodo, upravljavec naprave pridobiti okoljevarstveno dovoljenje pri čemer iz 60. a) točke 4. člena iste uredbe izhaja, da je večja sprememba v obratovanju naprave poseg v napravo, ki bistveno spremeni glavne tehnične značilnosti ali zmogljivost naprave tako, da se za več kakor 25 % poveča najmanj ena od vrednosti, določenih v okoljevarstvenem dovoljenju (proizvodna zmogljivost naprave, največja letna količina odpadnih voda na iztoku iz naprave, največja letna količina onesnaževal v odpadni vodi iz naprave, mejna vrednost emisije snovi ali emisije toplote, največji šesturni povprečni pretok ali največja dnevna količina odpadne vode).

Upravljavec je v vlogi navedel, da je zaradi dotrajanosti in tehnološke neustreznosti obstoječe male komunalne čistilne naprave Korte zmogljivosti 480 populacijskih ekvivalentov (PE) ter zaradi rasti prebivalstva (predvideno število priključenih prebivalcev je 950) in širitve naselja ter okolice, potrebna rekonstrukcija dela obstoječih objektov z nadgradnjo naprave, pri čemer se bo povečalo območje naprave (dodata se parceli št. 1209 ter 1208 v k.o. 2629 Dvori nad Izolo), prav tako pa se bo spremenila zmogljivost naprave iz zdajšnjih 480 PE na 999 PE, iz česar izhaja, da se bodo povečale tudi največje letne količine odpadne vode, največje dnevne količine odpadne vode in največji skupni 6-urni povprečni pretok na napravi.

Ministrstvo je z dopisom št. 35448-22/2022-2550-9 z dne 30. 8. 2023 upravljavca rekonstruirane oz. nadgrajene male komunalne čistilne naprave Korte (v nadaljevanju: naprava) pozvalo k dopolnitvi vloge ter na podlagi četrtega odstavka 129. člena ZVO-2 k opredelitvi do ukrepov, ki se bodo izvedli po prenehanju obratovanja naprave, na podlagi tretjega odstavka 106. člena ZVO-2 k opredelitvi o vrsti posega glede na Uredbo o posegih v okolje, za katere je treba izvesti presojo vplivov na okolje (Uradni list RS, št. 51/14, 57/15, 26/17, 105/20 in 44/22 – ZVO-2, v nadaljevanju: Uredba o posegih v okolje, za katere je treba izvesti presojo vplivov na okolje) ter skladno s tretjim odstavkom 130. člena ZVO-2 k opredelitvi glede vplivov nameravane spremembe na okolje ali dele okolja ali zdravje ljudi. Nadalje je ministrstvo v navedenem dopisu upravljavca tudi seznanilo, da bo v postopku spremembe okoljevarstvenega dovoljenja glede emisij v vode za napravo, na podlagi prvega odstavka 29. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo ter prvega odstavka 9. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda (Uradni list RS, št. 94/14, 98/15 in 44/22 – ZVO-2, v nadaljevanju Pravilnik o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda), zaradi ugotovljene večje spremembe v obratovanju naprave, v izrek okoljevarstvenega dovoljenja dodalo točko, ki bo skladno z 8., 9. in 10. členom navedenega pravilnika, določevala prve meritve.

Ministrstvo je dne 17. 10. 2023 prejelo odgovor upravljavca glede zahtevanih dopolnitev, opredelitev in seznanitev glede novo določenih obveznosti upravljavca naprave.

Upravljavec se je tako v dopolnitvi vloge z dne 17. 10. 2023 opredelil do obveznosti pridobitve okoljevarstvenega soglasja za obratovanje naprave, kot to določa drugi odstavek 129. člena ZVO-2, pri čemer je navedel, da se obravnavan poseg rekonstrukcija in povečanje kapacitete obstoječe male komunalne čistilne naprave Korte iz 480 na 999 PE, ne uvršča med posege iz drugega ali tretjega odstavka 89. člena ZVO-2 ter da poseg v okolje ne izpolnjuje meril določenih v Uredbi o posegih v okolje, za katere je treba izvesti presojo vplivov na okolje. Ministrstvo je v nadaljevanju postopka s pregledom citirane uredbe ter Sklepa št. 35431-53/2022-2550-4 potrdilo, da za nameravani poseg ni potrebno izvesti predhodnega postopka ali presoje vplivov na okolje, saj poseg s svojo zmogljivostjo ne dosega pragu določenega v točki E.I.10.1. Priloge 1 navedene uredbe (zmogljivosti najmanj 5.000 PE).

Nadalje je upravljavec ministrstvu v vlogi in njeni dopolnitvi z dne 17. 10. 2023 posredoval podatke o aglomeraciji, iz katere se bodo na rekonstruirano oz. nadgrajeno napravo po javni kanalizaciji odvajale komunalne odpadne vode. Ministrstvo je navedeno preverilo z vpogledom v Atlas okolja in ugotovilo, da so posredovani podatki upravljavca pravilni.

ID aglomeracije	Ime aglomeracije	Velikost aglomeracije (PE)
20902	KORTE 2019	783

Upravljavec je v vlogi in njeni dopolnitvi z dne 17. 10. 2023 prav tako navedel, da se bodo na napravi čistile komunalne odpadne vode iz naselja Korte s predvidenim številom priključenih prebivalcev 950, pri čemer industrijskih odpadnih voda na napravo ne bo priključenih.

Ministrstvo je na podlagi podatkov iz vloge, njene dopolnitve z dne 17. 10. 2023, Tehnološke sheme ter Dokumentacije za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za napravo, pridobilo opis tehnološkega postopka čiščenja odpadnih voda na rekonstruirani oz. nadgrajeni napravi, ki bo obsegala mehansko in biološko stopnjo čiščenja odpadne vode. Ministrstvo ugotavlja, da bodo komunalne odpadne vode na napravo dotekale po ločenem kanalizacijskem sistemu v vhodno črpališče z vertikalnim sitom (premer odprtin 6 mm) ter zadrževalnim bazenom (skupne prostornine 75 m^3), v katera se bo predelal primarni usedalnik obstoječe naprave (prostornine 89 m^3). Osrednji del biološke stopnje čiščenja obstoječe naprave se bo opustil, zato bodo komunalne odpadne vode odtekale naprej v vzporedno grajeno tipsko čistilno napravo (HiPAF SAF), ki deluje na principu čiščenja s pritrjeno biomaso, in sicer najprej v primarni usedalnik (prostornine 120 m^3), ki bo sestavljen iz dveh rezervoarjev (vsak prostornine 60 m^3), od katerih bo eden opravljal funkcijo zalogovnika blata. Mehansko prečiščena komunalna odpadna voda bo nato odtekala naprej na biološko stopnjo čiščenja, v sklopu katere bosta odstranjevanje ogljikovih spojin in nitrifikacija potekala s pomočjo pritrjene biomase na plastičnih nosilnih elementih v dveh aeracijskih bazenih skupne prostornine 60 m^3, v katerem bo prezračevanje zagotovljeno preko talnih difuzorjev. Po končanem biološkem čiščenju, se bo odpadna voda skupaj z odluščeno biomaso prelila v naknadni usedalnik (prostornine 59,4 m^3), kjer se bo aktivno blato usedlo na dno, prečiščena komunalna odpadna voda pa bo odtekala naprej v akumulacijski bazen (prostornine 21 m^3), v katerega se bo predelal zaključni usedalnik obstoječe naprave (prostornine 27 m^3), od koder se je del prečiščene odpadne vode zadrži in ponovno uporabi kot tehnološko vodo za spiranje sita. Pred akumulacijskim bazenom bo izveden tudi pretočni jašek, ki bo omogočal direkten iztok poleg akumulacijskega bazena. Prečiščena komunalna odpadna voda iz akumulacijskega bazena ali pretočnega jaška bo nato odtekala po obstoječi odvodni kanalizaciji preko merilnega mesta na iztoku (MM1) v ponikovalni vod ter nato preko varnostnega preliva in kamnite drče v hudourniški vodotok Jernejski potok.
Nastalo blato, ki se bo usedlo v naknadnem usedalniku, se bo z zračno natego prečrpalo v primarni usedalnik, kjer se bo ponovno usedlo skupaj s primarnim blatom, pri tem pa se bo odvečno blato po potrebi izčrpalo s pomočjo cisterne ter odpeljalo na nadaljnjo obdelavo na ustrezno opremljeno čistilno napravo.

Čistilna naprava bo opremljena s SCADA sistemom z LTE usmerjevalnikom za komunikacijsko povezavo avtomatike objekta z obstoječim nadzornim centrom upravljavca. Na ta način bo zagotovljen sistem obveščanja upravljavca v primeru nedelovanja ali drugih napak na napravi. V primeru težav z napajanja je v sklopu projekta predviden tudi mobilni agregat, ki bo zagotavljal napajanje celotne čistilne naprave. Naprava je projektirana tako, da zadrževalnik ob vtočnem črpališču zagotavlja 75 m^3 zadrževalnega volumna, kar predstavlja polovico dnevne obremenitve naprave z odpadno vodo (rezerva v primeru napake ali okvare na napravi). Vsi procesi v čistilni napravi delujejo na podlagi zraka, ki ga zagotavljata eno delovno in eno rezervno puhalo. Tako tudi v primeru okvare enega puhala funkcija čistilne naprave ne bo ogrožena. V vtočnem črpališču sta predvideni dve črpalki (delovna in ena rezervna). Poleg vseh ukrepov in varoval se bo v poslovniku v primeru odpovedi kompletnega sistema predvidel tudi odvoz odpadne vode iz zadrževalnega bazena na drugo čistilno napravo.

V drugem odstavku 12. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo je opredeljeno, v katerih primerih je odpadne vode prepovedano odvajati v celinske površinske vode, med drugim je na podlagi prve alineje citiranega odstavka prepovedano odvajanje v celinske površinske vode, ki v skladu s to uredbo niso vodotoki, na podlagi sedme alineje navedenega odstavka pa je prepovedano odvajanje tudi v vodotoke, katerih srednji mali pretok je manjši od dvakratnika največjega šesturnega povprečnega pretoka odpadne vode iz naprave, razen če gre za odvajanje komunalne odpadne vode iz male komunalne čistilne naprave.

Ministrstvo na podlagi podatkov iz Dokumentacije za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za napravo ter pregleda podatkov v Atlasu okolja ugotavlja, da bo prečiščena komunalna odpadna voda iz rekonstruirane oz. nadgrajene naprave odtekala v hudourniški vodotok z imenom Jernejski potok, ki se severno od Sečovelj steka v morje. Iz hidroloških podatkov pridobljenih s strani Agencije Republike Slovenije za okolje izhaja, da srednjega malega pretoka navedenega hudourniškega vodotoka na mestu iztoka iz naprave ni mogoče oceniti, kar pomeni, da bo odvajanje prečiščenih komunalnih odpadnih vod iz naprave izvedeno v vodotok, ki presiha, zaradi česar je srednji mali pretok obravnavanega vodotoka manjši od dvakratnika šesturnega povprečnega pretoka očiščene vode iz naprave (največji 6-urni povprečni pretok iz naprave bo znašal 6,25 l/s). Ob upoštevanju definicije male komunalne čistilne naprave iz 25. točke 4. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo pa je ministrstvo ugotovilo, da gre v konkretnem primeru za malo komunalno čistilno napravo, saj bo zmogljivost rekonstruirane oz. nadgrajene naprave 999 PE.

Glede na navedeno pa ministrstvo ugotavlja tudi, da je način odvajanja odpadne vode iz naprave skladen z drugim odstavkom 12. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo, ob upoštevanju izjeme določene v drugi alineji prvega odstavka 42. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo, ki določa, da se ne glede na drugi odstavek 12. člena te uredbe, odpadne vode iz obstoječe naprave, če gre za obstoječi iztok iz te naprave, lahko odvajajo v celinsko površinsko vodo, ki je občasno tekoča celinska voda, ki izvira iz naravnih virov in teče po naravnih strugah ali umetno narejenih poglobitvah.

Ministrstvo je nadalje z namenom preverjanja izpolnjenosti pogoja iz četrte alineje prvega odstavka 25. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo, kot je navedeno v nadaljevanju, preverilo stanje vodotoka v katerega se bodo odvajale prečiščene komunalne odpadne vode iz rekonstruirane oz. nadgrajene naprave. Četrta alineja prvega odstavka 25. člena citirane uredbe namreč prepoveduje odvajanje odpadne vode neposredno v čezmerno obremenjeno vodno telo površinske oziroma podzemne vode, če odpadna voda iz naprave vsebuje onesnaževala, ki so vzrok za to čezmerno obremenjenost.

Ministrstvo tako iz pregleda podatkov v Atlasu okolja ugotavlja, da se bo iztok iz rekonstruirane oz. nadgrajene naprave v vodotok Jernejski potok, nahajal na prispevnem območju vodnega telesa z imenom »VT Morje – Piranski zaliv« ter šifro SI5VT5, ki je določeno v skladu z določbo 8. člena Pravilnika o določitvi in razvrstitvi vodnih teles površinskih voda (Uradni list RS, št. 63/05, 26/06, 32/11 in 8/18) v Prilogi 1 navedenega pravilnika ter se bo nahajal na prispevnem območju občutljivega območja zaradi evtrofikacije, ki je, skladno s prvim odstavkom 3. člena Pravilnika o občutljivih območjih (Uradni list RS, št. 98/15 in 44/22 – ZVO-2), določeno v Prilogi 1 navedenega pravilnika in na prispevnem območju občutljivega območja zaradi kopalnih voda, ki je, skladno z drugim odstavkom 3. člena Pravilnika o občutljivih območjih, določeno v Prilogi 2 istega pravilnika.

Ministrstvo je nato v nadaljevanju postopka spremembe okoljevarstvenega dovoljenja zaradi odvajanja prečiščene komunalne odpadne vode iz naprave v vodotok Jernejski potok, preverilo tudi kemijsko in ekološko stanje vodnega telesa površinske vode »VT Morje – Piranski zaliv« s šifro SI5VT5, ki se spremlja na merilnem mestu z oznako MA, v javno dostopnih podatkih Agencije Republike Slovenije za okolje ter ugotovilo, da je navedeno vodno telo v dobrem kemijskem stanju (Ocena kemijskega stanja morja za leta 2019, 2020 ter 2022) in v dobrem ekološkem stanju (Rezultati monitoringa ekološkega stanja morja v letu 2019, 2020 ter Ocena ekološkega stanja morja za posebna onesnaževala v letu 2022). Na podlagi zgoraj navedenih podatkov je ministrstvo ugotovilo, da vodno telo »VT Morje – Piranski zaliv« s šifro SI5VT5 ni čezmerno obremenjeno, s čimer je izpolnjen pogoj iz četrte alineje prvega odstavka 25. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo.

Ministrstvo je zaradi odvajanja prečiščenih komunalnih odpadnih vod iz rekonstruirane oz. nadgrajene naprave v vodotok ki presiha, preverilo tudi podatke o kemijskem stanju podzemne vode, na območju katere se nahaja iztok ter bo potekalo odvajanje prečiščenih komunalnih odpadnih voda iz naprave. Iz pregleda podatkov v Atlasu okolja ter Dokumentacije za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za napravo izhaja, da gre v tem delu za posredno odvajanje prečiščenih komunalnih odpadnih vod iz naprave v podzemne vode vodnega telesa z imenom »Obala in Kras z Brkini« ter oznako VTpodV_5019, ki je določeno v skladu z določbo 6. člena Pravilnika o določitvi vodnih teles podzemnih voda (Uradni list RS, št. 63/05 in 8/18) v Prilogi 2 navedenega pravilnika ter opredeljeno pod Prilogo 2.19 v Prilogi 2 istega pravilnika. Ministrstvo je ugotovilo, da je kemijsko stanje podzemne vode navedenega vodnega telesa za obdobje 2019 - 2022 ocenjeno kot dobro (Ocena kemijskega stanja podzemne vode v Sloveniji, Poročila za obdobje 2016 – 2022, izdano s strani Agencije Republike Slovenije za okolje), kar pomeni, da navedeno vodno telo podzemne vode ni čezmerno obremenjeno ter je tudi v tem delu izpolnjen pogoj iz četrte alineje prvega odstavka 25. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo.

Upravljavec je v skladu s šestim odstavkom 23. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo, zaradi posrednega odvajanja prečiščenih odpadnih voda v podzemno vodo, vlogi za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja priložil tudi dokumentacijo za izpolnjevanje pogojev za odvajanje odpadne vode posredno v podzemne vode iz drugega odstavka 21. člena te uredbe. Pri tem iz priložene Dokumentacije za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za napravo izhaja, da so izpolnjeni vsi pogoji iz drugega odstavka 21. člena citirane uredbe oz. da odvajanje večjih količin prečiščene komunalne odpadne vode iz rekonstruirane oz. nadgrajene naprave, kot izhaja iz vloge za spremembo okoljevarstvenega dovoljenja, ne bo imelo škodljivega vpliva na kakovost podzemne vode in tal ter na vir pitne vode, kot izhaja iz utemeljitve v nadaljevanju.

Razlogi za takšno opredelitev so:

- Ponikalna sposobnost tal: iztok iz rekonstruirane oz. nadgrajene naprave bo izveden v obstoječi ponikovalni vod (dolžine 35 m) iz drenažne cevi DN250, kjer zaradi slabe prepustnosti oz. neprepustnosti flišne preperine in flišne kamninske podlage prečiščena komunalna odpadna voda iz naprave ne bo ponikala oz. bo ponikanje minimalno. V nadaljevanju se bo zato preko varnostnega preliva ter kamnite drče (dolžine 6 m), izvedene na koncu ponikovalnega voda, prečiščena komunalna odpadna voda iztekala kot do sedaj v bližnji vodotok hudourniškega značaja z imenom Jernejski potok, kjer bo ob nizkih vodostajih delno ponikala v aluvialne sedimente, delno pa odtekla površinsko, ob visokih vodostajih pa bo iztok neposredno v površinsko vodo. Pri tem je prepustnost aluvialnih sedimentov flišne sestave (glina, grušč in prod iz odlomkov flišnih kamnin) slaba ter na podlagi ponikovalnega preizkusa z dne 16. 6. 2022 določena na 7,75 x 10^{-6} m/s.
- Vplivno območje bo obsegalo območje od naprave, iztoka prečiščene odpadne vode iz naprave v strugo potoka ter območje struge Jernejskega potoka. Njegova površina bo znašala 63.600 m^2.
- Nezasičena cona, katere debelina je na obravnavanem območju od 0 m (ob visokih vodostajih), do okoli 1.5 m (ob nizkih vodostajih), je zgrajena iz slabo prepustnih zaglinjenih aluvialnih sedimentov (glina in grušč), pri čemer ima glina dobre zadrževalne sposobnosti.
- Obravnavano območje ni zakraselo, prav tako pa ne bo vpliva ponikanja prečiščene komunalne odpadne vode iz naprave na kraško-razpoklinski vodonosnik, ki se nahaja več kot 100 m globoko.
- V strugi vodotoka kamor se bo iztekala prečiščena komunalna odpadna voda iz naprave in kjer so odloženi aluvialni sedimenti, niso razvita tla, zato vpliva na tla ni.
- Na vplivnem območju ponikanja prečiščene odpadne vode iz naprave prav tako ni vodnih virov, ki bi bili namenjeni samooskrbi.
- Ponikanje prečiščene komunalne odpadne vode iz rekonstruirane oz. nadgrajene naprave tako z vidika ocene vpliva posameznih parametrov onesnaževal, kot tudi z vidika ocene vpliva različnih scenarijev (scenarij normalnega delovanja in scenarij najslabše možnosti), ne bo imelo škodljivega vpliva na kakovost podzemne vode in tal.

Ministrstvo je v postopku preverjanja izpolnjenosti pogojev iz tretjega ter četrtega odstavka 21. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo, na podlagi priložene Dokumentacije za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za napravo, kot že navedeno ugotovilo, da prečiščena komunalna odpadna voda iz rekonstruirane oz. nadgrajene naprave ne bo ponikala na zakraselem območju, obsežni vodonosnik pa je formiran v apnencih, ki so na obravnavanem območju v globini več kot 100 m, poleg tega pa iz citirane dokumentacije izhaja tudi, da ponikanje prečiščenih komunalnih odpadnih voda preko objekta za ponikanje na obravnavanem območju, zaradi slabe prepustnosti flišnih aluvialnih sedimentov, flišne preperine oz. flišne kamnine, ne bi delovalo.

Ministrstvo je v skladu s prvim odstavkom 129. člena in petega odstavka 130. člena ZVO-2 spremenilo okoljevarstveno dovoljenje tako, da je na podlagi vloge, njenih dopolnitev, priložene dokumentacije ter vpogleda v lastne in druge javne evidence upoštevalo spremembe podane na zahtevo upravljavca, kot to izhaja iz nadaljevanja obrazložitve te odločbe.

Ministrstvo je v točki 1./1.1 izreka te odločbe spremenilo točko 1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, tako da upoštevalo podatke iz vloge, njene dopolnitve z dne 17. 10. 2023, Dokumentacije za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za napravo in Sklepa št. 35431-53/2022-2550-4, ter povečalo zmogljivost naprave iz 480 PE na 999 PE. Nadalje je upravljavec v vlogi ter njeni dopolnitvi z dne 17. 10. 2023 navedel, da se bo rekonstruirana oz. nadgrajena naprava nahajala v k.o. 2629 Dvori nad Izolo na parcelah št. 1210, 1209, 1208 ter 1204, zato je ministrstvo navedbo preverilo z vpogledom v podatke registrov E-prostor, eZK in Atlas okolja, ter dopolnilo nabor parcelnih številk, ki definirajo območje naprave v okoljevarstvenem dovoljenju.

Ministrstvo je v točki 1./1.2 izreka te odločbe spremenilo točko 1.1 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, in sicer tako, da je na podlagi podatkov iz vloge, njene dopolnitve z dne 17. 10. 2023 ter Dokumentacije za pridobitev okoljevarstvenega dovoljenja pri posrednem odvajanju odpadne vode v podzemno vodo za napravo, zaradi rekonstrukcije naprave z nadgradnjo, spremenilo največjo letno količino in največjo dnevno količino prečiščenih komunalnih odpadnih vod ter največji 6-urni povprečni pretok na iztoku iz naprave. Ministrstvo je isto točko spremenilo tudi tako, da je na podlagi navedbe upravljavca v vlogi in njeni dopolnitvi z dne 17. 10. 2023, v katerih je sporočil koordinate iztoka iz naprave v koordinatnem sistemu – Transverzalna (prečna) Mercatorjeva projekcija (D96/TM) ter preveritve podatkov v Atlasu okolja, spremenilo Gauss-Krügerjeve koordinate iz X = 39036 in Y = 395217 v D96/TM koordinati n = 39523 in e = 394844.

Ministrstvo je v točki 1./1.3 izreka te odločbe spremenilo točko 1.2 izreka okoljevarstvenega dovoljenja tako, da je v njej zaradi večje spremembe v obratovanju naprave kot izhaja iz 60. a) točke iste uredbe, ker gre za več kot 25 % povečanje zmogljivosti naprave (iz 480 na 999 PE), na podlagi prvega odstavka 29. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo ter 8., 9. in 10. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda, določilo obveznost izvedbe prvih meritev, vrsto in obseg ter pogostost in čas vzorčenja odpadnih voda. Prve meritve se izvedejo med poskusnim obratovanjem. Če poskusno obratovanje ni določeno, se prve meritve izvedejo po vzpostavitvi stabilnih obratovalnih razmer, vendar ne prej kot v treh in ne kasneje kot v devetih mesecih po prvem zagonu naprave. Ministrstvo je isto točko spremenilo tudi tako, da je na podlagi navedbe upravljavca v vlogi in njeni dopolnitvi z dne 17. 10. 2023, v katerih je sporočil koordinate merilnega mesta na iztoku iz naprave (MM1) v koordinatnem sistemu – Transverzalna (prečna) Mercatorjeva projekcija (D96/TM) ter preveritve podatkov v Atlasu okolja, spremenilo Gauss-Krügerjeve koordinate merilnega mesta na iztoku (MM1) iz X = 39024, Y = 395165 v D96/TM koordinati n = 39511, e = 394792.

Ministrstvo je v točki 1./1.4 izreka te odločbe dodalo novo točko 1.2 a izreka okoljevarstvenega dovoljenja in v njej določilo obveznost izvajanja obratovalnega monitoringa, vrsto in obseg meritev ter pogostost in čas vzorčenja odpadnih voda na podlagi 30. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo ter 11., 12. in 13. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda.

Ministrstvo je v točki 1./1.5 izreka te odločbe spremenilo točko 1.3 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, tako da je zaradi določitve prvih meritev v točki 1./1.3 izreka te odločbe, na podlagi druge alineje četrtega odstavka 9. člena Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo v povezavi z določili druge alineje tretjega odstavka 8. člena Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda določilo, da se le-ta nanaša tudi na prve meritve. Ministrstvo je isto točko spremenilo tudi tako, da je na podlagi navedbe upravljavca v vlogi in njeni dopolnitvi z dne 17. 10. 2023, v katerih je sporočil koordinate merilnega mesta na vtoku na napravo (MM2) v koordinatnem sistemu – Transverzalna (prečna) Mercatorjeva projekcija (D96/TM) ter preveritve podatkov v Atlasu okolja, spremenilo Gauss-Krügerjeve koordinate merilnega mesta na vtoku (MM2) iz X = 39020, Y = 395142 v D96/TM koordinati n = 39507, e = 394769.

Ministrstvo je v točki 1./1.6 izreka te odločbe spremenilo točko 1.5 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, tako da je zaradi določitve prvih meritev v točki 1./1.3 izreka te odločbe, obveznost v zvezi z urejenostjo merilnih mest, določeno v skladu z 9. členom Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo, in s 14. členom Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda, razširilo tudi na izvedbo prvih meritev.

Ministrstvo je v točki 1./1.7 izreka te odločbe spremenilo točko 1.6 izreka okoljevarstvenega dovoljenja, tako da je zaradi določitve prvih meritev v točki 1./1.3 izreka te odločbe, obveznost izdelave poročila in poročanja, skladno z 20. členom Pravilnika o prvih meritvah in obratovalnem monitoringu odpadnih voda, razširilo tudi na izvedbo prvih meritev.

Ministrstvo je v točki 1./1.8 izreka te odločbe dodalo novo točko 1.11, s katero je določilo ukrepe po prenehanju obratovanja naprave, v skladu s četrtim odstavkom 129. člena ZVO-2, 19. členom Uredbe o emisiji snovi in toplote pri odvajanju odpadnih voda v vode in javno kanalizacijo ter na podlagi navedbe upravljavca v dopolnitvi vloge z dne 17. 10. 2023, iz katere izhaja, da bo

upravljalec po prenehanju obratovanja naprave zagotovil preureditev kanalizacijskega sistema na dotoku na napravo ter preprečil iztok neprečiščenih komunalnih odpadnih voda iz naprave, odstranil interno kanalizacijo ter objekte in opremo naprave. Upravljalec bo prav tako zagotovil odvoz preostalega blata na obdelavo na drugo ustrezno opremljeno čistilno napravo in odvoz odpadkov nastalih pri obratovanju naprave na deponijo. Ministrstvo pa je na podlagi tehnološkega postopka čiščenja komunalnih odpadnih voda na napravi, določilo tudi odstranitev vseh morebitnih kemikalij.

Ostale točke izreka okoljevarstvenega dovoljenja ostanejo nespremenjene, kot izhaja iz točke 2 izreka te odločbe.

V skladu z določbami petega odstavka 213. člena v povezavi s 118. členom ZUP je bilo treba v izreku tega dovoljenja odločiti tudi o stroških postopka. Glede na to, da v tem postopku stroški niso nastali, je bilo glede stroškov odločeno, kot izhaja iz točke 3 izreka tega dovoljenja.

Vloga in odločba sta po 2.a. točki 23. člena Zakona o upravnih taksah (Uradni list RS, št. 106/10 – uradno prečiščeno besedilo, 14/15 – ZUUJFO, 84/15 – ZZelP-J, 32/16, 30/18 – ZKZaš in 189/20 – ZFRO) takse prosti.

Ta upravni akt je bil izdan kot fizična kopija dokumenta v elektronski obliki. V skladu z drugim odstavkom 65.b člena Uredbe o upravnem poslovanju (Uradni list RS, št. 9/18, 14/20, 167/20, 172/21, 68/22, 89/22 in 135/22) vas seznanjamo, da lahko zahtevate, da se vam pošlje izvirnik dokumenta na elektronski naslov ali potrdi skladnost kopije dokumenta z izvirnikom. Uveljavljanje te zahteve ne vpliva na vaš pravni položaj oziroma tek roka, ki je začel teči z vročitvijo kopije.

Pouk o pravnem sredstvu:
Zoper to odločbo ni pritožbe, dovoljen pa je upravni spor z vložitvijo tožbe na Upravno sodišče Republike Slovenije v roku 30 dni od vročitve odločbe. Tožbo se vloži neposredno pri pristojnem sodišču ali pošlje po pošti.

Postopek vodila:

Aleksandra Aubreht
višja svetovalka III

mag. Nataša Žitko Štemberger
sekretarka

Vročiti:
- ILAR CONSULTING, inženiring d.o.o., Kočevarjeva ulica 1, 8000 Novo mesto - osebno

Poslati po petem odstavku 130. člena ZVO-2 tudi:
- Inšpektorat Republike Slovenije za okolje in energijo, Inšpekcija za okolje, Dunajska cesta 56, 1000 Ljubljana – navadno elektronsko na gp.irsoe@gov.si ter
- Občina Izola, Sončno nabrežje 8, 6310 Izola - Isola – navadno elektronsko na obcina@izola.si.